

Redewendungen/Idioms | Vocabulary

- In den sauren Apfel beißen (**bite the bullet**)
- Mit Ach und Krach (**by the skin of one's teeth**)
- Nächstenliebe beginnt zu Hause (**charity begins at home**)
- Das ist nicht mein Fall (**that's not my cup of tea**)
- Freunde erkennt man in der Not (**a friend in need is a friend indeed**)
- Eine Hand wäscht die andere (**one good deed deserves another**)
- Schweigen ist Gold (**silence is gold**)
- Der Apfel fällt nicht weit vom Stamm (**apple doesn't fall far from the tree**)
- Es ist nichts zum Lachen (**it's no laughing matter**)
- Aus den Augen, aus dem Sinn (**out of sight, out of mind**)
- Übung macht den Meister (**practice makes perfect**)
- Ende gut, alles gut (**all's well that ends well**)
- Hals und Beinbruch (**break a leg**)
- Aller Anfang ist schwer (**all beginnings are difficult**)

Falsche Freunde – **False Friends**

Alle Tage – **every day** NOT all day (den ganzen Tag = all day)

Also – **therefore** NOT also (auch = also)

Bad – **bath** NOT bad (schlecht = bad)

Bekommen – **to receive** NOT to become (warden = to become)

Dose – **can** NOT dose (Dosis = dose)

Fabrik – **factory** NOT fabric (Stoff = fabric)

Fotograf – **photographer** NOT photograph (Foto = photograph)

Pickle – **pimple, pick axe** NOT pickle (Essiggurke = pickle)

Rezept – **recipe** NOT receipt (Quittung = receipt)

Roman – **novel** NOT Roman (Römer = Roman)

Sender – **broadcaster** NOT sender (Absender = sender)

Garage – **house garage** NOT autos garage (Autowerkstatt = autos garage)

Marmelade – **jam** NOT marmelade (Orangenmarmelade = marmelade)

Gift – **poison** NOT gift (Geschenk = gift)

Fantasie – **imagination** NOT fantasy (Tagtraum = fantasy)

Wand – **wall** NOT wand (Zauberstab = wand)

War – **was** NOT war (Krieg = war)

Winken – **to wave** NOT wink (zwinkern = to wink)